

Gebrauchsanleitung

Fußstützen

(Trade Name: Foot Rests)

Warnung

Wenn Sie OP-Tisch-Zubehör verwenden, beobachten Sie den Patienten genau. Wenn sich ein Patient über einen längeren Zeitraum hinweg in der gleichen Lage befindet, können unter Umständen Nervenlähmung und/oder wundgelegene Stellen auftreten.

Kontraindikation/Verbot

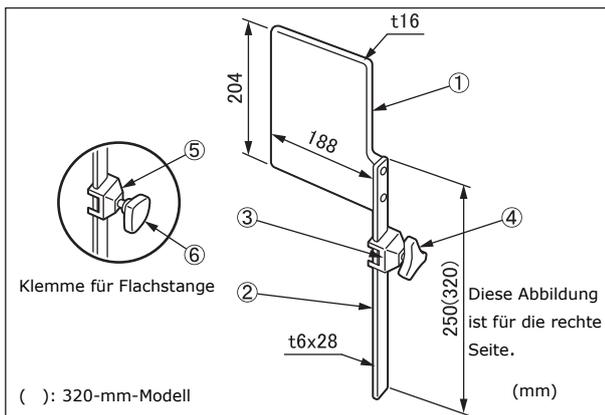
Dieses Produkt wurde nur für die Verwendung mit Mizuho-OP-Tischen geprüft.

Symbolmarkierung für Etikettierung

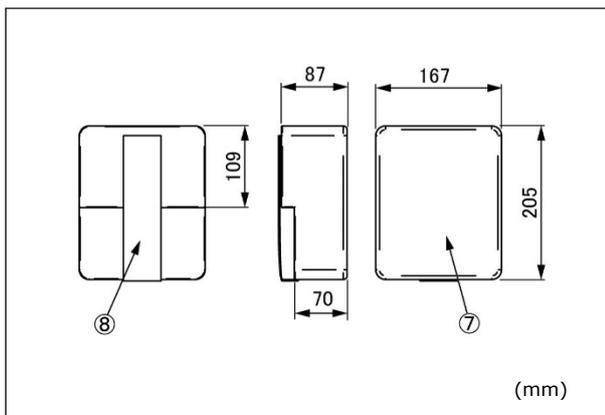
MD : Medizinprodukt

Spezifikationen

1. Technische Zeichnung



Fußstützen und Klemme für Flachstange



Unterlagen

Codenr.	Beschreibung	Zusammen- setzung
08-071-01	Fußstützen (250 mm) (Foot Rests (250 mm))	①②
08-071-02	Fußstützen mit Klemmen (320 mm) (Foot Rests with Clamps (320 mm))	①②⑤⑥*3
08-071-03	Fußstützen (320 mm) (Foot Rests (320 mm))	①②
08-071-04	Fußstützen mit Klemmen Ver. 2 (320 mm) (Foot Rests with Clamps Ver. 2 (320 mm))	①②③④*4
08-111-00	Klemme für Flachstange (Clamp for Flat Bar)	⑤⑥*5
08-111-11	Klemme für Flachstange Ver. 2 (Clamp for Flat Bar Ver.2)	③④*5
08-117-02	Klemme für Flachstange (R1) (Clamp for Flat Bar (R1))	⑤⑥*6
08-117-10	Klemme für Flachstange Ver. 2 (R1) (Clamp for Flat Bar Ver.2 (R1))	③④*6
08-117-12	Klemme für Flachstange (R2) (Clamp for Flat Bar (R2))	⑤⑥*7
08-117-13	Klemme für Flachstange Ver. 2 (R2) (Clamp for Flat Bar Ver.2 (R2))	③④*7
08-071-05	Originalunterlagen von Mizuho für Fußstützen (Mizuho Original Pads for Foot Rests)	⑦⑧

*1: Die Nummerierung entspricht den Nummern unter „1. Technische Zeichnung“.

*2: 1 Set (1 jeweils für links und rechts)

*3: Im Set mit 08-111-00

*4: Im Set mit 08-111-11

*5, *6, *7: Die Größe des montierbaren Seitenrahmens unterscheidet sich.

2. Gewicht (pro Teil)

Hauptkörper

Fußstützen (250 mm): 1,1 kg

Fußstützen (320 mm): 1,2 kg

Klemme für Flachstange

Klemme für Flachstange: 0,2 kg

Klemme für Flachstange Ver. 2: 0,4 kg

Unterlagen: 0,2 kg

3. Material

Hauptkörper

①Fußstützen: Guss aus Aluminiumlegierung

②Stützstange: Edelstahlstange

Klemme für Flachstange

③Klemme für Flachstange Ver. 2: Edelstahl

④Feststellgriff Ver. 2: Aluminiumlegierung, Edelstahlstange

⑤Klemme für Flachstange: Edelstahl

⑥Feststellgriff: Kunststoffguss, Edelstahlstange

⑦Unterlage: Urethanschäum (Außen: Polyurethan)

⑧Klettband: Nylon

Hinweis: Die Nummerierung entspricht den Nummern unter „1. Technische Zeichnung“.

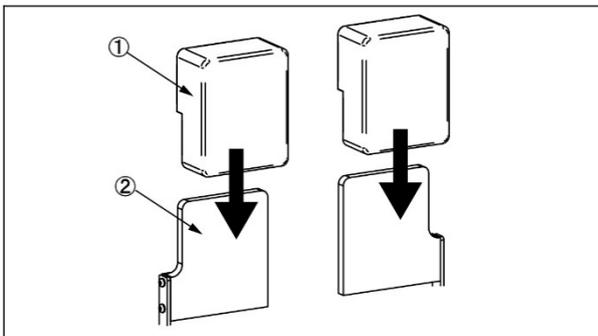
Verwendungszweck

Hierbei handelt es sich um Zubehör für einen OP-Tisch. Dieses Zubehör wird für die Fußlagerung in der umgekehrten Trendelenburg-Position verwendet (geneigt, sodass die Füße tiefer liegen als der Kopf).

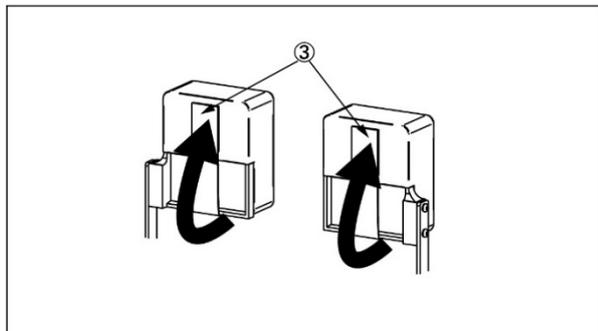
Vorgesehener Benutzer

Dieses Produkt ist für die Anwendung durch medizinisches Fachpersonal bestimmt, einschließlich, aber nicht beschränkt auf Chirurgen, Krankenschwestern und biomedizinische Techniker.

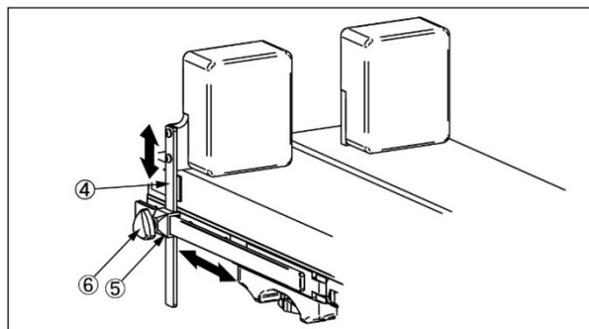
Gebrauchsanleitung



1. Führen Sie die Unterlage① in die Fußstütze② ein.



2. Drehen Sie das Klettband③ von der Unterseite der Unterlage① auf die hintere Oberseite, um die Unterlage zu befestigen.



3. Bringen Sie die Klemme⑤ am Seitenrahmen des OP-Tisches an.

4. Führen Sie die Stützstange④ in die Klemme⑤ ein und ziehen Sie den Feststellgriff⑥ an der Stützstange fest.

5. Bringen Sie die Fußstütze② in eine für die Haltung des Patienten geeignete Position.

6. Drehen Sie anschließend den Feststellgriff⑥ im Uhrzeigersinn, um die Klemme⑤ und die Stützstange④ zu fixieren.

7. Prüfen Sie nach der Verwendung, ob der OP-Tisch waagrecht steht, lösen Sie den Feststellgriff⑥, um die Stützstange④ herauszuziehen, und entfernen Sie dann die Klemme⑤ vom Seitenrahmen.

Warnhinweis/Vorsichtsmaßregel

1. Warnung

Vergewissern Sie sich, dass alle Feststellgriffe fest angezogen sind. Wenn sie locker sind, kann sich das Produkt bewegen oder lösen, was wiederum Verletzungen des Patienten zur Folge haben könnte.

2. Wichtige Vorsichtsmaßnahmen

2-1. Stellen Sie bei der Verwendung eines OP-Tisches sicher, dass dieses Produkt nicht mit der Oberfläche des Tisches oder anderen Werkzeugen und Vorrichtungen, die in Kombination damit verwendet werden, in Berührung kommt oder deren Verwendung behindert. Andernfalls könnte das Produkt beschädigt werden.

2-2. Aus hygienischen Gründen sollten Sie für die Stellen, mit denen der Patient in Kontakt kommt, sterilisierte Abdecktücher verwenden.

2-3. Verwenden Sie zwei Fußstützen (rechts und links) für die Lagerung des Patienten.

Lagerung/Lebensdauer

1. Bewahren Sie das Produkt nicht in einer Umgebung mit hohen Temperaturen oder mit hoher Luftfeuchtigkeit und starken Temperaturschwankungen auf.

2. Lebensdauer des Produkts: 7 Jahre (Abhängig von Wartung und Inspektion sowie sachgemäßer Aufbewahrung.)

Wartung/Inspektion

<Durch den Anwender>

1. Überprüfung vor und nach dem Gebrauch

Vergewissern Sie sich vor und nach jeder Verwendung, dass das Produkt nicht beschädigt ist.

2. Reinigung und Desinfektion

Entfernen Sie Blut, Chemikalien, Fremdstoffe und andere Flecken mit etwas Wasser und desinfizieren Sie das Produkt mit einem Vliestuch oder einem anderen Stoff, der mit Alkohol getränkt wurde.

3. Bei Fehlfunktionen

Wenn das Produkt beschädigt ist, kennzeichnen Sie es eindeutig als „Defekt“, „Nicht verwenden“, „Reparaturbedürftig“ o. ä. und wenden Sie sich an Ihren Händler vor Ort oder direkt an Mizuho.

<Durch Vertreter>

Die Wartung und Inspektion darf nur durch zertifizierte Mizuho-Händler durchgeführt werden.

Packung

1 Paar pro Packung

Garantie

MIZUHO Corporation repariert defekte Teile dieses Produkts ein Jahr ab dem Datum der Lieferung/Installation kostenlos. Ausgenommen sind Schäden durch Reparaturen durch Dritte, höhere Gewalt, unsachgemäßen Gebrauch oder absichtliche Beschädigung. Alle anderen Garantiebedingungen unterliegen den Bestimmungen von MIZUHO Corporation.

Entsorgung

Dieses Gerät ist gemäß den örtlichen Vorschriften zu entsorgen. Für die sachgerechte Entsorgung wenden Sie sich an Ihren örtlichen Händler.

Hinweis

Alle im Zusammenhang mit dem Produkt aufgetretenen schwerwiegenden Vorfälle sind dem Hersteller und der zuständigen Behörde des Ortes, an dem der Anwender und/oder der Patient niedergelassen ist, zu melden.



MIZUHO Corporation
3-30-13 Hongo, Bunkyo-ku, Tokyo 113-0033, Japan
<https://www.mizuho.co.jp>



EMERGO EUROPE
Westervoortsedijk 60
6827 AT Arnhem, The Netherlands